

CLEVELAND/TOLEDO SALES: 419-870-6565 or 567-315-8549

www.LaPrensaNewspaper.com

DETROIT/ANN ARBOR

# La Prensa

¡GRATIS!

Since 1989  
Fundado por Rico

*¡Tinta Con Sabor!*



Ohio & Michigan's Oldest & Largest Latino Weekly

18 de octubre de 2024 Weekly/Semanal 16 páginas Vol. 76, No. 5

**¡TU VOTO ES TU VOZ!**



**MATCH RECAP, Oct. 12, 2024: Columbus Crew 4, New England Revolution 0**

The Crew won 4-0 against the *New England Revolution* in Saturday's home match at *Lower.com Field* in Columbus, Ohio. *Midfielder Alex Matan* recorded a hat trick for the Black & Gold, scoring in the 14th, 64th and 72nd minutes of the match. With the hat trick, Matan has four goals this season and five across all competitions. Entering tonight, Matan had scored two total goals in MLS play, one in 2023 and one in 2024. Matan is the 10th player in Crew history to post a hat trick. —*Alex Matan photo courtesy of Columbus Crew.*

**Upcoming Match:** Columbus Crew at New York Red Bulls, MLS Regular Season, Saturday, Oct. 19 – 6 p.m. ET – Red Bull Arena, Harrison, N.J.; Columbus Crew Radio: Alt 105.7 FM (English); La Grande 102.5 FM (Spanish)

Find us on Facebook



Weekends in October | Tickets on sale now at FutureForWildlife.org

### Día de los Muertos Fundraiser

Three ways to support

- VIP Reception thru sponsorship Friday, Nov. 1st
- Visit the Ofrendas Monday, Oct. 21st - Friday Nov. 22nd
- Online raffle Monday, Oct. 28th - Friday, Nov. 8th

Donate to our ongoing programming in 2025

Sofia Quintero  
art & cultural center, inc.

1222 BROADWAY ST.  
TOLEDO, OH 43609  
419-241-1655

### REALIZA UNA VISITA GUIADA DE ARTE PÚBLICO AUTOGESTIONADA

ART MAKES COLUMBUS

Visitas disponibles para los Distritos de Desarrollo Norte y Sur, Franklin, Hilltop, Short North y más.

ColumbusMakesArt.com/Tours

### Your Time Your Place

CLEVELAND METROPARKS GOLF

Play Sleepy Hollow and Manakiki two of Golfweek's top five courses in Ohio.

Choose from nine courses throughout Northeast Ohio.

Book your tee time today at [clevelandmetroparks.com/golf](http://clevelandmetroparks.com/golf)

Re-Elect **ROBERT WITTENBERG**  
FOR OAKLAND COUNTY TREASURER

A *compassionate & responsible* steward of Oakland County resources

Financial Security | Safeguarding our AAA Rating | Transparent and Accessible Leader



- » Established the **first-ever Oakland County Land Bank Authority** to help with economic development throughout the county.
- » Implemented a **robust tax foreclosure prevention** effort which resulted in the lowest number of property tax foreclosures ever in Oakland County.
- » Updated the **county investment policy** for the first time in 20 years and earned a Certified Public Funds Investment Manager accreditation.

Remember to **VOTE** on or by **NOV 5th** [RobertWittenberg.com](http://RobertWittenberg.com)

PAID FOR BY ROBERT WITTENBERG FOR COUNTY TREASURER | 13302 BORGMAN AVE | HUNTINGTON WOODS, MI 48070

0105-2441

Want to advertise with La Prensa? Email us TODAY for a quote! [ads@lapresnewspaper.com](mailto:ads@lapresnewspaper.com)

## Baja la criminalidad en Aurora, pero Trump la cita como ejemplo de delincuencia inmigrante

Por NICHOLAS RICCARDI Associated Press

AURORA, Colorado, EE.UU., Oct 10, 2024 (AP) — La ciudad de Aurora tiene aproximadamente el mismo tamaño que tenía Tampa, Florida, antes de la evacuación. Con 400.000 habitantes repartidos en 424 kilómetros cuadrados (164 millas cuadradas), cuenta con vecindarios elegantes, vecindarios de clase trabajadora y el complejo turístico de lujo donde Donald Trump realizará un mitin el viernes para poner el foco de atención en una ciudad que los inmigrantes han convertido en una “zona de guerra”, según su equipo de campaña.

Pero la realidad dista mucho de la versión que Trump ha presentado a quienes acuden a sus mítines. Al igual que en muchas otras ciudades estadounidenses, de hecho, los índices de criminalidad en Aurora están bajando.

El incidente a raíz del cual Trump volteó la mirada hacia este suburbio de Denver ocurrió en agosto en una sola cuadra de la ciudad, en un edificio de apartamentos con inmigrantes venezolanos.

En esos días apareció un video que mostraba hombres fuertemente armados tocando de puerta en puerta por toda la unidad habitacional, cuyos propietarios, quienes se encontraban en Nueva York, afirmaban que una pandilla venezolana estaba extorsionando a los inquilinos y exigiéndoles el pago de una renta. Según la policía, una persona que no vivía en la unidad fue abatida a tiros más o menos en el tiempo en que se grabaron las imágenes.

Ahora, dos meses después, las autoridades afirman haber identificado a los seis hombres que aparecen en el video, uno de los cuales ha sido arrestado. Los inquilinos del edificio aseguran que la policía realiza controles periódicos y que la zona es segura.

“Se fueron y todo está tranquilo”, dijo esta Edward Ramírez, de 38 años, refiriéndose a los atacantes mientras se subía a su coche. Más de una docena de inquilinos, entre ellos Ramírez, dijeron que el peligro ha disminuido. “Hay tranquilidad, podemos trabajar, hay normalidad”.

Trump se aprovecha de un hecho delictivo local.

La tasa de criminalidad en Aurora ha seguido una tendencia a la baja observada en todo el país, un declive que coincide con la llegada de inmigrantes venezolanos que huyen de su país y se han asentado en Colorado y otras ciudades en todo Estados Unidos.

Múltiples estudios

muestran que los inmigrantes tienden menos a cometer delitos que los estadounidenses nacidos en el país. Pero Aurora también es un ejemplo de cómo Trump ha sido capaz de valerse de casos reales pero aislados de violencia relacionada con inmigrantes para difamar a toda una comunidad. Utiliza esos ejemplos para pintar una imagen de un país sumido en el caos por culpa de lo que él en muchas ocasiones ha llamado una “invasión” de inmigrantes.

“¿Ven lo que están haciendo en Colorado? Se están apoderando de todo”, dijo Trump acerca de los pandilleros venezolanos, durante un mitin en Reading, Pensilvania, el miércoles. “Se están apoderando de los inmuebles. Se están convirtiendo en promotores inmobiliarios de Venezuela. Tienen equipo que nuestros militares no tienen”.

Las generalizaciones de Trump sobre Aurora — cuando su equipo de campaña anunció el mitin, describió la ciudad como una “zona de guerra”, haciendo eco de una nota publicada en el periódico conservador New York Post que usó esa expresión— han sido enérgicamente rebatidas por los residentes de la ciudad.

“La visita del expresidente Trump a Aurora es una oportunidad para mostrarle a él y a la nación que esta es una ciudad bastante segura, no una ciudad invadida por pandillas venezolanas”, dijo en un comunicado el alcalde Mike Coffman, quien criticó a Trump en varias ocasiones cuando fungió como congresista republicano. “La realidad es que las inquietudes sobre la actividad de las pandillas venezolanas han sido enormemente exageradas”.

El gobernador Jared Polis, de filiación demócrata, señaló que Aurora ha luchado durante mucho tiempo para sacudir su reputación como el suburbio más peligroso de Colorado. Es la tercera ciudad más poblada del estado y ha vivido durante mucho tiempo a la sombra de su vecina, Denver. Una quinta parte de los habitantes de Aurora nacieron en otro país.

“Esta ciudad es más segura de lo que era antes”, dijo Polis en una entrevista. “Las cosas van muy bien” en Aurora, añadió Polis, “y no quiero que ande circulando por ahí esa extraña narrativa contraria”.

El equipo de campaña de Trump no respondió

cuando se le preguntó cómo podía sustentar su afirmación de que la ciudad era una “zona de guerra” cuando los índices de criminalidad han disminuido. El mitin de Trump se llevará a cabo en el Gaylord Rockies Resort & Convention Center, a unos 16 kilómetros (10 millas) de la unidad habitacional donde ocurrió el incidente. Su agenda no indica que tenga previsto visitar el vecindario.

Aurora se ha convertido en un imán para los inmigrantes venezolanos

La manera en que Trump ha descrito la ciudad y la forma en que funcionarios y residentes lo han rebatido, guardan similitud con los falsos rumores que el candidato republicano y su compañero de fórmula, JD Vance, propagaron sobre los inmigrantes haitianos, a quienes acusaron de robarse y de comerse a las mascotas en Springfield, Ohio. La repetición de esas mentiras provocó múltiples amenazas de bomba contra escuelas, edificios gubernamentales y hogares de funcionarios municipales, así como evacuaciones y cierres forzados, y obligaron a las autoridades locales a cancelar una celebración anual de la diversidad, las artes y la cultura.

Aurora experimentó un “ligero” repunte de la delincuencia que coincidió con la llegada de un elevado número de venezolanos a la ciudad en septiembre de 2023, declaró el jefe de la policía local, Todd Chamberlain, en una conferencia de prensa el mes pasado. Pero ese aumento ha remitido desde entonces. Según datos de la policía de Aurora, el mes pasado, el número de delitos graves reportados en la ciudad — desde homicidios hasta robos de vehículos— se redujo en un 12% en comparación con septiembre de 2023.

Los inmigrantes comenzaron a llegar a Denver a finales de 2022, cuando se produjo un repunte en las estadísticas de criminalidad a nivel estatal, tras un aumento paulatino que inició durante la pandemia. En 2023, cuando un creciente número de venezolanos llegó a Denver, donde vendían flores en las esquinas o les ofrecían a los conductores un rápido lavado de parabrisas, la criminalidad bajó a nivel estatal.

El ayuntamiento de Aurora aprobó una resolución que se oponía al reasentamiento de los inmigrantes en su ciudad, pero las organizaciones sin fines de lucro encontraron propietarios de inmuebles

dispuestos a alquilarles una vivienda. Otros llegaron por su cuenta, atraídos por alquileres más baratos que en otras ciudades.

En julio, cuando se llevaron a cabo las elecciones en Venezuela, miles de personas se reunieron en un centro comercial en Aurora y la policía reportó que personas que tenían la intención de celebrar la derrota del presidente Nicolás Maduro —quien se declaró ganador a pesar de que el conteo mostraba que había perdido— habían disparado al aire después del evento.

Un suburbio peligroso que va mejorando poco a poco

Durante su campaña, Trump frecuentemente ha citado ejemplos específicos de inmigrantes que cometen delitos, muchos de ellos casos macabros como el de Laken Riley, una mujer de Georgia, de 22 años, que fue asesinada en un sendero para corredores en febrero. Un venezolano que ingresó al país sin autorización en 2022 ha sido acusado de asesinato y otros delitos en relación con ese caso.

Trump ha afirmado que Venezuela está vaciando sus cárceles y hospitales psiquiátricos para enviar a sujetos peligrosos a Estados Unidos, y ha sostenido que Caracas, la notoriamente violenta capital venezolana, es más segura que muchas ciudades estadounidenses. Esta última afirmación suscitó la incredulidad de los inmigrantes venezolanos, quienes dicen sentirse mucho más seguros en Aurora.

“Aquí se está mil veces mejor que en Venezuela”, dijo Dexe Medina, de 44 años, mientras salía de la unidad habitacional en Aurora.

Los edificios tienen muchas ventanas rotas, las luces de los pasillos no funcionan y la basura y los colchones desechados se desparraman de un contenedor de basura ubicado en la parte posterior de la unidad habitacional.

El incidente de agosto llamó la atención, en parte,

debido a estas condiciones de deterioro. Las autoridades locales clausuraron uno de los tres edificios de departamentos propiedad de CBZ Management debido a las condiciones insalubres en los inmuebles, y afirman que se encontraban en mal estado desde hacía mucho tiempo, antes de la llegada de los venezolanos. Pero CBZ respondió que no podía ocuparse del mantenimiento porque una conocida pandilla venezolana, el Tren de Aragua, se había apoderado de los edificios.

Los dos edificios que todavía se encuentran en uso han pasado a manos de las autoridades y los residentes dicen que esperan que la nueva administración finalmente lleve a cabo trabajos de mantenimiento periódicos. Medina, quien afirma que las condiciones han mejorado ligeramente, dice que antes había “montañas” de escombros y basura en los patios entre los edificios.

Durante muchos meses, el vecindario donde se asentaron muchos venezolanos, ubicado cerca de Colfax Boulevard, una calle descuidada que se autodenomina la más larga del país y se extiende desde Aurora hacia el oeste, pasando por la vecina Denver, hasta las estribaciones de las Montañas Rocosas, ha sido uno de los más conflictivos de Aurora. En la esquina opuesta a la unidad habitacional hay una cámara sobre la valla perimetral de una guardería y una voz grabada advierte a los visitantes: “Usted está siendo vigilado”.

Los residentes que llevan más tiempo en el lugar dicen que han oído disparos ocasionales a lo largo de los años, pero que ahora el ambiente parece relativamente tranquilo.

“Honestamente, esta zona, en general, ha mejorado”, afirma Diego García, de 18 años, quien cursa el último año de secundaria y vive a una cuadra de la unidad habitacional donde se grabó el video. “Antes era mucho peor”.

“Los estamos poniendo en una situación terrible”

Aunque los residentes se sienten más seguros, reconocen que los días de agosto en que sujetos armados rondaban por el vecindario fueron aterradores. Richard Rodríguez, de 48 años, recibió una llamada de su madre, desde Venezuela, ya que tenía por su seguridad tras la difusión del video.

“Recuerda como atemorizó a la gente”, dijo Rodríguez sobre el video. “Imagínate cómo nos sentíamos nosotros al vivir aquí”.

Dustin Zvonek, concejal de la ciudad de Aurora, también recibió llamadas y mensajes de texto en los que le preguntaban si se encontraba seguro de personas que se preocuparon cuando se publicó el video.

“Amigo, vivo a 40 minutos de allí”, dijo Zvonek.

No obstante, dijo que la situación era grave y que seguía habiendo problemas. Pueden pasar meses antes de que muchos de los venezolanos que esperan una audiencia de asilo obtengan permisos de trabajo, lo cual los deja en una situación desesperada en un nuevo país donde tienen pocos vínculos.

“Los estamos poniendo en una situación terrible y eso está afectando a los negocios”, dijo Zvonek, quien agregó que un supermercado Walmart y una farmacia Walgreens en la zona cerraron recientemente debido a preocupaciones de robo.

Zvonek, quien es republicano, subrayó que Aurora sigue siendo una ciudad segura donde la delincuencia ha ido en descenso, pero advirtió que no se deben minimizar problemas concretos como los que se viven en la unidad habitacional.

Señaló que la disminución generalizada de la delincuencia no ha bastado para tranquilizar a quienes viven allí ni a sus vecinos más cercanos.

“Siempre se piensa que no es para tanto”, dijo Zvonek, “hasta que le sucede a uno”.

**YOUR VOTE COUNTS**

**¡Tu Voz es tu Voto!**

Registrarse para votar en <https://vote.gov/es/>

### Migración por el Darién vuelve a crecer en septiembre apuntalada por venezolanos tras elecciones

CIUDAD DE PANAMÁ (AP) — El número de migrantes que cruzan por el Tapón del Darién con rumbo a Estados Unidos ha vuelto a tener un importante repunte en septiembre luego de un descenso en los últimos meses, mientras la atención a estas personas es cada vez más limitada, según un informe de una organización humanitaria.

Los venezolanos, que desde 2022 han liderado esa migración por el Darién, en la frontera con Colombia, siguen engrosando los cruces tras los controvertidos comicios presidenciales en su país.

“La represión a raíz de las elecciones del 28 de julio de 2024 en Venezuela ya ha conducido a un aumento de la emigración”, indicó *Refugees International* en su informe que compartió con The Associated Press y que es producto de una investigación que realizó en estaciones de recepción en Panamá y Costa Rica con entrevistas a decenas de

migrantes. Más de medio millón de migrantes cruzaron el Darién en 2023 —una cifra récord— y más del 65% de ellos fueron venezolanos. El gobierno del presidente José Raúl Mulino —que asumió el 1 de julio— prometió frenar esa migración cerrado con alambre de púas varios puntos de acceso a la selva y poniendo en vigor con ayuda de Estados Unidos un programa de repatriación que hasta ahora suma varios vuelos con destino a Colombia, Ecuador e India.

El plan no se ha aplicado a los migrantes venezolanos debido a que Panamá, al igual que la vecina Costa Rica, suspendió sus relaciones con Caracas al desconocer la victoria electoral de Nicolás Maduro y los vuelos entre ambas naciones están paralizados.

Hasta el 7 de octubre el número de migrantes que había cruzado por el Darién era de 277.939, un 36% menos respecto de igual periodo de 2023,

según el Ministerio de Seguridad. Pero *Refugees International* llamó la atención en su reporte sobre las cifras oficiales que mostraron un aumento notable en septiembre.

En efecto la cartera de Seguridad registra que 25.111 migrantes cruzaron el mes pasado, un 51% más que en agosto, y de ellos más del 80% fueron venezolanos, el resto colombianos, ecuatorianos, chinos y decenas de otras nacionalidades.

“Las medidas (migratorias) de aplicación de la ley y la retórica del gobierno de Panamá pueden haber disuadido temporalmente la migración, pero no a largo plazo”, estimó el organismo.

“Al salir del Tapón del Darién —agregó— los migrantes se enfrentan ahora a un panorama humanitario cada vez más reducido en Panamá y, para los venezolanos, la amenaza de la deportación”.

La organización

mencionó la salida de Médicos Sin Fronteras (MSF) luego de que el gobierno panameño anterior suspendiera a inicios de marzo los servicios que esa organización humanitaria brindaba a los migrantes en las estaciones de recepción en Darién argumentado el vencimiento de un acuerdo con el Ministerio de Salud.

MSF sugirió que la suspensión fue una represalia por las múltiples acusaciones realizadas contra las autoridades panameñas por no hacer lo suficiente para abordar las tasas sin precedentes de violencia sexual en Darién durante los primeros meses de 2024, según el informe.

MSF informó el jueves a AP que ha reanudado sus actividades desde la semana pasada en la estación de recepción de Lajas Blancas después de que las autoridades panameñas aprobaran una intervención médica de tres meses. Refirió

que desde enero 2023 hasta febrero 2024 brindó más de 72.700 atenciones médicas.

Por otro lado, *Refugees International* también recomendó a Panamá eliminar cualquier obstáculo, inclusive financiero, que impida a los migrantes, principalmente los más vulnerables, tomar los autobuses que los transportan desde Lajas Blancas, Darién, hasta Costa Rica debido a que se está dando el caso de que muchos por quedarse sin dinero están varados, entre ellos familias enteras de venezolanos con menores de edad que habían arribado a fines de septiembre.

También pidió a Estados Unidos aumentar la financiación para cubrir una brecha de 9,7 millones de dólares para que agencias de la ONU y las organizaciones gubernamentales amplíen sus operaciones humanitarias en Costa Rica, incrementar

también el respaldo económico para apoyar el sistema de asilo de ese país a fin de ampliar la capacidad de personal y reducir los atrasos.

Recomendó modificar, asimismo, los criterios de elegibilidad para el programa de permiso temporal para ciertos nacionales de Cuba, Haití, Nicaragua y Venezuela para que sea más accesible para los venezolanos con necesidades humanitarias agudas que “a menudo tienen una alta propensión a migrar pero carecen de documentos y patrocinadores con sede en Estados Unidos”.

“Si bien este informe recomienda reformas que pueden beneficiar a los migrantes de todas las nacionalidades, se centra en los venezolanos debido... al potencial de un mayor desplazamiento a raíz de la crisis de derechos humanos en Venezuela”, explicó *Refugees International*.

**EVERY life is beautiful and unique**

Understanding that every patient and family is unique, our experienced team of experts provides specialized medical care as well as emotional and spiritual support that is specific to each individual. Care and guidance are provided in the home, a nursing home, assisted living facility or one of our freestanding Hospice Centers.

As a community-based organization with more than 40 years of experience, no one is ever turned away due to complexity of care or inability to pay.

**HOSPICE OF NORTHWEST OHIO**

EXPERIENCE *more* from the MOST experienced.

The area's first and only independent, non-profit agency solely dedicated to caring for the terminally ill.

[hospicenwo.org](http://hospicenwo.org) | 419-661-4001

**Dia de los Muertos Fundraiser**

Three ways to support

- VIP Reception thru sponsorship Friday, Nov. 1st
- Visit the Ofrendas Monday, Oct. 21st - Friday Nov. 22nd
- Online raffle Monday, Oct. 28th - Friday, Nov. 8th

Donate to our ongoing programming in 2025

**Sofia Quintero** art & cultural center, inc.

1222 BROADWAY ST. TOLEDO, OH 43609 419-241-1655

**La Prensa Weekly Newspaper**

Founded by Rico Neller in 1989

**La Prensa Publications, Inc. Publisher**

**Editorial:**  
Jennifer Editor [jennifer@laprensanewspaper.com](mailto:jennifer@laprensanewspaper.com)  
Isabel Flores/ Hispano USA *Latin America Correspondent*

**ADVERTISING: Sales: 419-870-6565 or 567-315-8549**  
Rico, Jr. Marketing [LaPrensa1@yahoo.com](mailto:LaPrensa1@yahoo.com)  
Jennifer Marketing [ads@laprensanewspaper.com](mailto:ads@laprensanewspaper.com)

**Art/Graphics/WebSite:**  
Jennifer Graphics & Web [jennifer@laprensanewspaper.com](mailto:jennifer@laprensanewspaper.com)  
Mychal Lilly Photo-Journalist/ C-Sales

Member of NAHP (National Association of Hispanic Publications)  
Affiliated with AP via Newsfinder and Lazo Cultural.  
One Year Subscription (51 issues) = \$150.00. La Prensa thanks Community & Advertisers for their continued and loyal support for multiculturalism and diversity.

**La Prensa Publications Inc.**  
Email: [Laprensa1@yahoo.com](mailto:Laprensa1@yahoo.com) • [www.laprensanewspaper.com](http://www.laprensanewspaper.com)

Since 1989 Copyright 1989 - 2024 by La Prensa Publications, Inc.

## Excess Medicaid losses affected 23,000 people in Michigan counties with larger immigrant populations

DETROIT, MI, October 8, 2024: A new analysis released by the *Protecting Immigrant Families (PIF)* coalition finds that state Medicaid eligibility policies and practices resulted in 22,935 people losing Medicaid in Michigan counties with larger immigrant shares of population, compared to counties with a lower share of immigrants. The analysis, completed for PIF by the non-profit behavioral science research firm *ideas42*, focuses on declines in Medicaid enrollment as states worked to “unwind” Medicaid’s pandemic-era continuous coverage requirement.

“State and federal failures to lower the barriers facing immigrant families have denied more than a million people health care access under Medicaid,” said *PIF director Adriana Cadena*. “And because immigrant families are largely families of color, these failures are widening racial health disparities.”

The *PIF/ideas42* analysis compared state-published Medicaid enrollment data for counties with larger (as high as 36%) average immigrant shares of county population against disenrollments for counties with the smallest (averaging less than 4%) immigrant population shares. The analysis focused on states with relatively large immigrant shares of state population: Arizona, California, Colorado, Florida, Michigan, New Jersey, New York, North Carolina, Pennsylvania, and Texas. These 10 states include 50% of the total U.S. population and 68% of the foreign-born population. Most states were not included in the study because they did not report county-level data, so the nationwide impact is likely much greater than the 1.37 million people cited by the research.

“This research reflects what we consistently hear from immigrant families,” said *Christine Sauvé, Policy*

*and Communications Manager for the Michigan Immigrant Rights Center.*



“Foreign-born Michiganders encounter so many difficulties accessing benefits for which they are eligible, from lack of translation to fear of how it will affect their immigration status. We call on our state and federal government partners to take more proactive steps to ensure immigrant families aren’t left behind.”

The research finds a correlation between state Medicaid disenrollment and immigrant share of county population. Counties with the “highest” immigrant shares of county population accounted for about half (617,520 or 45%) of additional Medicaid coverage losses. Counties with a “high” immigrant share of county population accounted for an additional nearly 30% (383,119 or 28%).

“The inequitable unwinding of Medicaid is apparent in the numbers, when over 22,000 individuals in Michigan alone lost Medicaid coverage, disproportionately impacting immigrant communities. It is not surprising to see the major impact that losing coverage has on these immigrant households, when they have to worry about meeting their basic needs,” said *Sara Ismail, State Policy Manager of the National Network for Arab American Communities (NNAAC)*.

“Our results indicate that high immigrant share communities have lost Medicaid coverage at substantially higher rates than counties with low immigrant shares. After an unprecedented increase in insurance coverage during the pandemic, more people today—especially in immigrant communities—face unnecessarily complex eligibility requirements and struggle to obtain and afford healthcare,” said *Jeremy Barofsky*, who led the analysis as *Director of Research and Evaluation at ideas42*.

The analysis also shows that Texas performed the worst at miti-

gating Medicaid coverage losses. In Texas, counties with the highest immigrant share had a drop in enrollment that was nearly five percentage points higher (totaling more than 460,000 people) than the counties with the lowest immigrant share. In California, this difference was only 2.5 percentage points.

Before Medicaid unwinding began, PIF developed a set of policy recommendations to mitigate known barriers to keeping eligible people in immigrant families covered. Subsequent research by PIF and partner organizations found that states had largely failed to implement these best practices. PIF shared its findings with the U.S. Centers for Medicare and Medicaid Services (CMS) in November, urging CMS to require states to address performance shortfalls.

“This research shows that states dropped the ball during Medicaid unwinding, costing more than a million people the health care every family needs,” said *Cadena*. “Our national and state leaders must not allow this abject failure to become the new normal.”

Immigrant families in Michigan who have questions about their rights can consult the resources developed by the *Protecting Immigrant Families (PIF) Michigan Campaign* or call MIRC at (734) 239-6863.

**Michigan Immigrant Rights Center (MIRC)** is a statewide legal resource center for Michigan’s immigrant communities that works to build a thriving Michigan where immigrant communities experience equity and belonging. MIRC’s work is rooted in three pillars: direct legal services, systemic advocacy, and community engagement and education. [michiganimmigrant.org](http://michiganimmigrant.org)



## Nominations are open for the 2025 YWCA Milestones: A Tribute to Women & Woman on the Rise Awards

Toledo, October 7, 2024: YWCA is proud to recognize women in Northwest Ohio for their remarkable achievements and we invite you to share in celebration, empowerment, commitment, and fundraising for our

The *Milestones Awards Luncheon* has evolved into YWCA of Northwest Ohio’s largest fundraising event, sponsored by local companies and organizations each year, and is one of the area’s most prestigious award recognition events for women. *Mark your calendars for March 27, 2025.* Friends and supporters who believe in YWCA’s dedication to eliminating racism, empowering women, standing up for social justice, helping families, and strengthening communities, come together to

invest in the safety, hope, and healing of those served by YWCA’s critical programs. All proceeds raised by this important event directly benefit the programs of YWCA of Northwest Ohio.

Do you know a woman who is a trailblazer in her field and exemplifies a commitment to advancing opportunities for other women? Now is your opportunity to recognize her! Nominate A Woman Today online at [www.ywcanwo.org](http://www.ywcanwo.org). For more information, please reach out to *Marla Garner* [mgarner@ywcanwo.org](mailto:mgarner@ywcanwo.org)

Nominations for the 30th Annual YWCA Milestones: A Tribute to Women Awards are open through November 15, 2024.



**Vision To Learn**  
Focus on the Future



**DETROIT PUBLIC LIBRARY**

**NO COST**

# EYE EXAMS

AND PRESCRIPTION GLASSES (IF NEEDED)





**Detroit Public Library**

**SPOTS AVAILABLE**  
FIRST COME,  
FIRST SERVED

**BOOK YOUR APPOINTMENT TODAY!**

<https://vtlmichigan.intakeq.com/booking?groupid=1>



- PRE-REGISTRATION IS REQUIRED – NO WALK-INS WILL BE ACCEPTED
- AVAILABLE TO ALL STUDENTS AGES 4-21
- A CONFIRMATION WILL BE SENT FOR ALL CONFIRMED APPOINTMENTS

### Women of Toledo hosts 7th annual Intercultural Gala; Global Gala

Toledo, OH: Women of Toledo is thrilled to announce their 7th Annual Intercultural Gala – Global Gala. This year's event will take place on Saturday, November 9th, 2024 from 5 to 9 p.m. at The HeART Gallery.

The Intercultural Gala is a fundraiser for the Women of Toledo to provide cross-cultural education and interaction, which leads to global understanding, innovation, and a more inclusive community. The Gala will benefit Women of Toledo's ongoing work to benefit women through education, engagement, and empowerment.

The Fashion Show will feature traditional cultural attire, as well as inspired and modern takes by local designers

including Simply D'Vine Boutique, Satrangi, and Folklorico Fashion. The event will also feature cuisine from ethnic restaurants, highlighting the diversity of the greater Toledo region with Lee's Market, Balance Pan Asian, La Fiesta, Jikoni, and more. There will be a showcase of performances by the Aegle Centers for Middle Eastern Dance, El Corazon de Mexico Ballet Folklorico, DivaDance Toledo with global music curated by DJ Amjad!

Our silent auction will feature cultural artwork by local artists, with restaurant and local busi-



ness gift cards, jewelry, and exclusive experiences as raffle items and more opportunities to engage, donate, and participate to sustain our programs, services, forums, and overall operations.

The gala is open to everyone, and guests are encouraged to wear their own ethnic or traditional attire. Tickets can be purchased through the Women of Toledo website at [www.womenoftoledo.org](http://www.womenoftoledo.org).

### Toledo Opera returns to Valentine Theatre with Tosca

Toledo Opera will present Giacomo Puccini's *Tosca* on Friday, October 18, 2024, at 7:30 p.m., and Sunday, October 20, 2024, at 2 p.m. at the Valentine Theatre, 400 North Superior, Toledo, Ohio. Performed by Toledo Opera for the first time in nearly a decade, this production boasts a star-studded cast, composed of Toledo Opera audience favorites, and a world-class creative team. Toledo Opera will also host a free Pre-Opera Talk one hour before each show in the Grand Lobby of the Valentine Theatre. Bowling Green State University College of Musical Arts professor, Dr. Eftychia Papanikolaou, will provide historical context and insight and will be available to take questions after the talk.

First performed on January 19, 1900 at the Teatro dell'Opera di Roma in Rome, Italy, the premiere of *Tosca* was followed by 20 subsequent performances, all given to packed houses. With Puccini's richly romantic score, *Tosca* is one of the world's most loved operas to this day. The year is 1800 and Rome finds itself caught in the middle of a war between Napoleon and the Austrian empire – leading some to flee from the police. Spying,



double-crossing, and torture have become the order of the day. Beloved opera singer, Floria Tosca would do anything to protect her lover, the painter Cavaradossi – a fact that the lustful police chief Scarpia is all too ready to exploit. When Cavaradossi is accused of harboring political prisoners, Scarpia implores Tosca to make an unthinkable decision. Little does he know how fiercely she will fight to protect herself and those she loves. This heart-pounding new production is brought to life by conductor Geoffrey McDonald (*Suor Angelica/Cavalleria Rusticana* and *The Ballad of Baby Doe*) and stage director Jeffrey Buchman (Toledo Opera's *Carmen*, 2018, *La Bohème* 2020, and *Il Trovatore*, 2021). *Tosca* stars Lindsey Anderson (*The Ballad of Baby Doe*) as Tosca, Brendan Boyle (*Ragtime*) as Cavaradossi, and Corey Crider (*Cavalleria Rusticana*) as Scarpia. The production will be sung in Italian with English captions.

Also joining the cast are baritone **Jason Budd** as A Sacristan, baritone and

Toledo Opera Resident Artist **Robbie Raso** as Cesare Angelotti/Jailer, tenor and Toledo Opera Resident Artist **Brady DelVecchio** as Spoletta, baritone **Alex Britton** as Sciarrone, and soprano **Karen Cook** as A Shepherd Boy – bring nationally acclaimed musical prowess of their own, with past performances at Brooklyn Academy of Music, Detroit Opera, LA Metropolitan Opera, the Spoleto Festival, Opera Project Columbus, among many others.

For Toledo Opera's General Director James M. Norman, the upcoming production of *Tosca* is an exciting opportunity to partake in multiple debut performances with a number of Toledo Opera audience favorites:

"*Tosca* is a gorgeous opera with soaring melodies and a dramatic story, which we are excited to produce with a new generation of singers and share with our audience."

To learn more about *Tosca* cast and production team and to buy tickets, visit: [toledoopera.org](http://toledoopera.org).

### La Conexión Baile! Fiesta! celebrates Latino Heritage, Saturday, October 19th

*La Conexión* invites you to an exciting evening celebrating Latinx Heritage at the Wood County Fairground on October 19, 2024, from 6:00 PM to Midnight. The night will be filled with vibrant culture, music, and food! Join *La Conexión* for an event that brings our community together to honor the richness and diversity of Latinx traditions.

**Live Music & Salsa Dance Performance**  
Feel the rhythm with

a live salsa music performance that will get the energy flowing. Watch professional dancers bring the passion and flair of salsa to life before you hit the dance floor! Entertainment includes dance instructor *Alonso Southard* and music by *El Checo y Marisela* and *DJ Jaunio*.

This celebration, organized by *La Conexión*, is open to all, so bring your family and friends for a night filled with food, fun, and dancing. Whether you're part of the Latinx

community or simply want to experience its beauty, this event is for everyone!

*La Conexión* is a 501c3 non-profit community organization formed in 2013 by a group of Latinx residents of Northwest Ohio who came together to bring unity, voice, representation, and advance the rights of the growing Latinx and immigrant community in the Northwest Ohio region. Source: [www.laconexion.online](http://www.laconexion.online)

CELEBRATE HISPANIC HERITAGE & SUPPORT LA CONEXION



Saturday October 19th  
6 pm – Midnight

Baile! Fiesta!

Celebrating National Hispanic Heritage Month  
Food, fun and dance!

Alonso Southard - Dance Instructor

Music by:  
El Checo y Marisela / singers  
DJ Jaunio

JUNIOR FAIR BUILDING  
WOOD COUNTY FAIRGROUND  
13800 W POE RD  
BOWLING GREEN, OH 43402

Free Admission - Donation Welcome

### Hit the road with Glass City auto financing!

- New & used auto loans
- Competitive rates & terms
- Convenient payment options

Apply online or at a branch. Or ask for Glass City financing at an area auto dealership.



Toledo • Maumee • Bowling Green  
419-887-1000 • [glasscityfcu.com](http://glasscityfcu.com)

Financing subject to credit approval & membership eligibility of: Live, work, or attend school in Lucas, Wood, Fulton or Ottawa County.



We're working for you!

### Northwest Ohio classrooms invited to join H2Ohio Students Take Action

FINDLAY, Ohio: H2Ohio Students Take Action invites middle and high school classes in northwest Ohio to participate in its outdoor educational program during the school year. The program, administered by the Ohio Department of Natural Resources (ODNR) Division of Wildlife, provides teachers and their students with enriched, real-world learning opportunities, access to wetland sites, and career exploration opportunities. Projects in this program encourage students to positively impact their watershed.

H2Ohio Students Take Action inspires community science participation, civic engagement, and stewardship of the Great Lakes. Students in grades 6 through 12 can get hands-on experience contributing to the restoration of critical wetland habitats. Real-

world, student-led investigations require students to adapt to a changing world, presenting opportunities for students to develop critical thinking and leadership skills. The program focuses on wetland restoration projects implemented under Governor Mike DeWine's H2Ohio initiative.

H2Ohio is Governor DeWine's statewide water quality initiative designed to address complex issues impacting Ohio's waters. Launched in 2019, H2Ohio uses a comprehensive approach guided by science and data to reduce algal blooms, stop pollution, and improve access to clean drinking water by supporting best farming practices, road salt runoff reduction, litter cleanup, dam removal, land conservation, and water infrastructure revitalization. For more information visit [h2.ohio.gov](http://h2.ohio.gov).



Blanding's turtles are found in Ohio's northern counties along Lake Erie, where they inhabit marshy shorelines, inland streams, and wet meadows.

### Amazon Music estrenará el documental "GEN MEX, tu generación de música mexicana"

Por BERENICE BAUTISTA Associated Press

CIUDAD DE TErrero, MÉXICO, Oct. 10, 2024 (AP) — Amazon Music estrenará su documental "GEN MEX, tu generación de música mexicana" en Prime Video y YouTube.

El documental de dos partes muestra el impacto global de la música mexicana a través de las voces de artistas, productores, compositores y otros integrantes destacados de la industria musical.

Ana Bárbara, Edgar Barrera, Xavi, Yng Lvcas, Majo Aguilar, Grupo Frontera y Christian Nodal comparten sus experiencias al igual que Fuerza Regida, Natanael Cano, Banda MS, Alicia Villareal, Grupo Firme y Joss Favela.

El filme es dirigido por Alejandra Hinojosa y producido por Jessy

quien ha estado detrás de los documentales "La Cuna del Dembow" y "Hip-Hop x Siempre" de Amazon Music.

"GEN MEX, tu generación de música mexicana" fue estrenado en septiembre de forma exclusiva para la aplicación Amazon Music. A partir del 25 de octubre ampliará su alcance y se podrá ver en Prime Video y YouTube.

Para acompañar el lanzamiento del documental, Amazon Music ha presentado canciones originales de artistas como Edén Muñoz, Xavi y Los Aptos, playlists renovadas y un concierto enfocado en la música mexicana, uno de los



géneros más populares del momento en la plataforma de música por streaming.

La música mexicana es el género latino número uno en Amazon Music. En el último año, experimentó un aumento del 249% en el consumo global y las solicitudes en Alexa para la música mexicana crecieron un 29%, lo que demuestra que se está convirtiendo en parte de la rutina diaria de escucha en todo el mundo.

**W**hat is so unbelievably fragile that just by speaking it's name will break it?

Answer: Silence

### SPANISH IDIOMS

**Spanish:** De tal palo, tal astilla  
**Literal:** As such (the) stick, such (the splinter)  
**Meaning:** Like father, like son / The apple doesn't fall far from the tree

## Sopa de Letras

D C C H N A C W D M D L P P A M D L V K  
 B P A Q D T O I S U F R A G I O N E E T  
 D R B Q D N N D V O T A R D A D T Y Y T  
 E Z E P P E G B C I O I T S L N S G V E  
 O D I O J R R Y I R S M I U A K T O A V  
 H T Z Y A X E V L E Y M D T E T T B M J  
 Z O M X T Y S S N D E M O C R A C I A P  
 M G K T I B O O I M E V J I D P U E D L  
 Z D L O D H I C O D E E O I E R P R D S  
 B A V Z C C A V D O E V D W W D N N U A  
 E C P E C I U D A D A N O A G S M O E E  
 D D R E C A M P A N A T T T C S D C M N  
 D E L R T N X Y R C R A O E O S A C D D  
 D E B A T E E U O Y D H K P E A D K T U  
 D N X M O E D B Z D W P D T E A E S A C  
 U A B E Y U A O R X T R X F R D I E A B

- VOTAR
- ELECCIONES
- CANDIDATO
- URNA
- SUFRAGION
- DEMOCRACIA
- PARTIDO
- CAMPANA
- DEBATE
- CIVISMO
- VOTANTE
- DERECHOS
- VOTO
- CIUDADANO
- LEY GOBIERNO
- CONGRESO
- PRESIDENTE

**La Prensa**



**Tickets on sale for long-awaited *Picasso and Paper Exhibition***

CLEVELAND, October 8, 2024: The Cleveland Museum of Art (CMA) has opened ticket sales for its next major exhibition *Picasso and Paper*, on view December 8, 2024, through March 23, 2025, in the Kelvin and Eleanor Smith Foundation Exhibition Hall and Gallery.

The exhibition's highlights include *Women at their Toilette* (1937–38), an extraordinarily large collage (9 13/16 x 14 1/2 feet) of cut-and-pasted papers, exhibited for the first time in the United States; rarely seen Cubist collages; the artist's private sketchbooks, including studies for his best-known paintings, including *Les Femelles d'Avignon*; constructed paper guitars from the Cubist and Surrealist periods; prints that offer an intimate view of Picasso's complex working process; and an array of works related to the artist's most celebrated paintings and sculptural projects.

"The CMA is excited to finally bring *Picasso and Paper* to Cleveland, its only venue in North America," said Britany Salsbury, curator of prints and drawings. "Although Picasso's name might most immediately bring to mind his paintings, paper was at the core of his experimentation throughout his entire life. Due to its rich chronological focus and its depth, this exhibition offers an opportunity for visitors to better understand Picasso and his contributions to art history, or for those already familiar to see him in an

entirely new light."

The exhibition presents these works on paper chronologically alongside a selection of closely related paintings and sculptures. The CMA's *La Vie* (1903), from Picasso's Blue Period, will be featured with preparatory drawings and other works on paper exploring corresponding themes. In the Cubist section, Picasso's 1909 bronze *Head of a Woman (Fernande)* (Musée national Picasso-Paris) will be surrounded by a large group of related drawings. Seen together, these groupings highlight the connections that Picasso saw between media, his fascination with the materials that he worked with, and the integral role that paper played throughout his artistic practice.

"Paper offered Picasso an intimate space in which he could not only respond to events in his personal life and in the world around him, but also carry out radical formal experimentation," said Salsbury. "*Picasso and Paper* traces some of the most significant shifts in modern art through his artistic practice with rarely seen artworks from the most internationally significant holdings of his work."

To reserve tickets visit [clevelandart.org/exhibitions/picasso-and-paper](https://www.clevelandart.org/exhibitions/picasso-and-paper)



*Pictured: First row (from left to right): Cindy Kerr, Patricia Roberts-McDaniel, Bea Shaheen McPherson and Andrew M. Snyder. Second row (from left to right): Vanessa Dianna Johnson, Lauren Luna, Jim Sebastian, Erica Dovin and Aysia Kemp. Not pictured: Lillian Kuri and Vivian Hawk.*

**Kent State honors founder of the D.R.E.A.M. Affect Foundation, and other alumni**

Kent State University, which continues to be recognized among the *Top Public Schools in the nation* by *U.S. News & World Report*, among other recognitions in its 2025 Best Colleges rankings, has cemented its place as a hub for research and innovation.

Part of those rankings reflect the Kent State education that has propelled its alumni forward to successful careers, leading in industries from business and nonprofits to arts and aviation. The university recognizes alumni who, through leadership, character and hard work, are making a difference with its Alumni Awards. Sponsored by the Kent State Alumni Association, these awards are the university's most prestigious alumni honors. Recipients are selected based on their exceptional professional and civic contributions and for their outstanding support of the university.

"These award winners represent the best of Kent State," said Andrea Gauding, president of the *Kent State Alumni Association National Board of Directors*. "Whether they are just starting their career or have served their profession and community for the past several decades, each of them is making a true impact."

A special reception honoring the award recipients was held at the Kent State University Hotel and Conference Center on Sept. 27, 2024 during Homecoming weekend. Recipients include:

**Lauren Luna** of Houston, Texas, honored in the *Professional Achievement Award*, is a professional artist and a prominent advocate for diversity in the arts. As the founder of the D.R.E.A.M. Affect Founda-

tion, she organizes annual art shows and raises funds for minority art students, promoting inclusivity in the arts. Luna graduated from Kent State in 2000 with a Bachelor of Fine Arts. She is currently an adjunct professor at Lone Star College and San Jacinto College. Luna inspires her students with real-time professional experiences, guiding their artistic development. Her public art has earned her the honor of "Lauren Luna Day" in Houston, recognizing her contributions to the city's cultural landscape. Luna's commitment to art education, community engagement and diversity makes her a transformative force in the art world.

**Bea Shaheen McPherson** of Hartville, Ohio, is the recipient of the *Distinguished Alumni Award*, honoring highly exceptional alumni who have made outstanding contributions to Kent State and their chosen profession, community, state, nation or the world.

**Cindy Kerr** of Wayne, Pennsylvania, is the recipient of the *Distinguished Citizen Award*, which honors alumni for their extraordinary service to the public through a nonprofit organization or community service.

**Vanessa Dianna Johnson, Ed.D.** of Providence, Rhode Island, honored in the *Professional Achievement Award*, is an associate professor in the Department of Applied Psychology at Northeastern University.

**Lillian Kuri** of Cleveland, Ohio, honored in the *Professional Achievement Award*, is the president and CEO of the Cleveland Foundation, overseeing \$3 billion in assets and driving transformative change in Cleveland.

**Patricia Roberts-McDaniel, Ph.D.**, of Suffolk, Virginia, honored in the *Professional Achieve-*

ment Award, stands as one of the highest-ranking senior executive scientists in the U.S. government.

**Jim Sebastian** of Stow, Ohio, is the recipient of the Kent State Advocacy Award, which honors alumni who contribute significant time and talent to Kent State or the alumni association on a consistent basis.

**Erica Dovin** of Cuyahoga Falls, Ohio, honored with the *Outstanding New Professional Award*, graduated from Kent State in 2021 with a Bachelor of Science in Human Development and Family Studies and has swiftly advanced in her career at Akron Children's Hospital.

**Aysia Kemp** of Cleveland, Ohio, honored with the *Outstanding New Professional Award*, who earned a Bachelor of Business Administration in Human Resource Management and graduated with honors from Kent State in 2020, has since excelled in human resources as the senior people and culture coordinator for the Cleveland Cavaliers and Rock Entertainment Group.

**Andrew M. Snyder** of Stow, Ohio, is the recipient of the *Outstanding Staff Member Award*, which recognizes Kent State alumni who are currently serving in full-time staff roles at the university and contribute significantly to the success of Kent State and its programs, as well as the community and their profession.

**Vivian Hawk** of Mount Vernon, Ohio, is the Golden Flash Award recipient, which is presented to current students who promote Kent State spirit, pride and tradition.

For more information about each of this year's Alumni Awards visit [www.kent.edu/alumniawards](http://www.kent.edu/alumniawards)

Grow your **BUSINESS WITH US!**  
 In Print • Online • Social Media  
 Advertise with La Prensa  
 Contact us at 419-870-6565 or [sales@laprensanewspaper.com](mailto:sales@laprensanewspaper.com)

# ES ESA EXPRESIÓN DE “QUIERO UN NUEVO HOGAR”.



Nuestro préstamo de asistencia de pago inicial de hasta \$10.000 puede ayudar.\* Al combinarlo con nuestro préstamo convencional, de desarrollo rural o FHA para el hogar, esa casa puede ser suya. Más información en Michigan.gov/Homeownership o llamando al 1.844.984.HOME

\*Aplican otros términos y condiciones.



Conozca más

PRÉSTAMOS DE ASISTENCIA PARA PAGOS INICIALES



**MSHDA**  
MICHIGAN STATE HOUSING DEVELOPMENT AUTHORITY

We believe in the power of housing as the foundation for life.



**Volunteers of America®**

**MICHIGAN**

As we continue to grow throughout the state of Michigan, it is our privilege to serve low-income seniors, families, and disabled individuals daily, providing a welcoming, comfortable home that they can afford. Most of our communities have programs that offer rental assistance and have income restrictions. Please call us today for more details or an appointment.

**Buena Vista Senior Community**  
4530 Hess Ave., Saginaw, MI 48601  
989-754-3425

**Coventry Place Apartments I & II**  
24200 Cathedral, Redford, MI 48239  
313-531-5335

**Delta River Senior Village**  
6090 W. Michigan, Lansing, MI 48917  
517-489-2559

**Heritage Park Senior Village**  
22431 Superior Rd., Taylor, MI 48180  
734-486-7000

**Liberty Commons Apartments & Townhomes**  
180 Carl Ave., Battle Creek, MI 49037  
269-962-6209

**McDonald Senior Apartments**  
370 Baldwin Ave., Pontiac, MI 48342  
248-292-2095

**Oak Village Square Apartments**  
4241 Burlingame St., Detroit, MI 48204  
313-934-0010

**Oak Village Independence House**  
4401 Burlingame St., Detroit, MI 48204  
313-934-0010

**Partridge Creek Senior Village**  
17200 Dove St., Clinton Twp., MI 48038  
586-329-2114

**Sunny Senior Housing**  
240 Visger Rd., River Rouge, MI 48218  
313-357-2891

[www.voami.org/find-housing](http://www.voami.org/find-housing)  
T.T.Y.# 7-1-1



# SHERROD BROWN

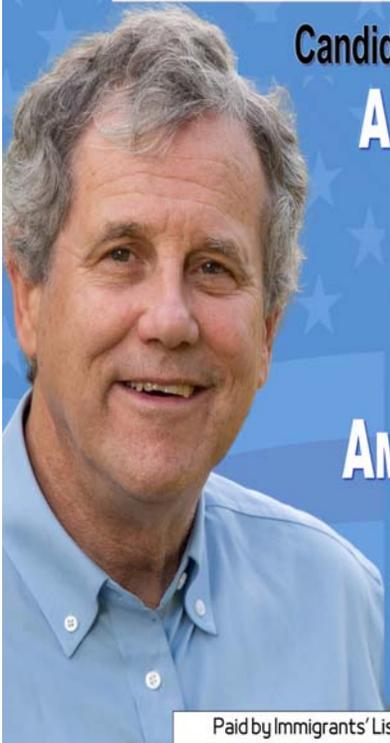
Candidato al Senado de los Estados Unidos, Representando a Ohio

**APOYA A LAS FAMILIAS TRABAJADORAS Y LA REDUCCIÓN EN LOS COSTOS DE VIDA**

**PROPONE MEJORAR LAS ESCUELAS PARA NUESTROS HIJOS**

**AMPLIAR LA ATENCIÓN MÉDICA PARA QUE SEA ACCESIBLE Y DE CALIDAD**

**VOTA EL 5 DE NOVIEMBRE**



Paid by Immigrants' List PAC, immigrantslist.org. Not authorized by any candidate or candidate's committee.

**We are hiring.**



Explore the exciting career opportunities available at the Cuyahoga DD.



Our mission is to support and empower people with developmental disabilities to live, learn, work and play in the community.

Join our team and make a difference.



To learn more, go to [CuyahogaBDD.org/about-us/careers/](http://CuyahogaBDD.org/about-us/careers/)



**CUYAHOGA COUNTY Board of Developmental Disabilities**

216-241-8230   [CuyahogaBDD.org](http://CuyahogaBDD.org)

TOLEDO OPERA

# TOSCA

GIACOMO PUCCINI · OCTOBER 18 & 20, 2024  
A TRAGIC STORY OF PASSION & JEALOUSY





LINDSAY ANDERSON, TOSCA



BRENDAN BOYLE, CAVARADOSSI



COREY CRIDER, SCARPIA



FOR TICKETS, 419-255-7464 OR [TOLEDOOPERA.ORG](http://TOLEDOOPERA.ORG)



**Trick-or-Treat Fest**  
CLEVELAND METROPARKS ZOO  
Citizens

Over a Dozen Treat Stations

Monster Mash Dance Party

Meet Costumed Characters

Weekends in October | Tickets on sale now at [FutureForWildlife.org](http://FutureForWildlife.org)



**WE ARE HIRING**

### Manager of Senior Services

Neighborhood Health Association (NHA) is dedicated to enhancing the lives of seniors in our community. We are committed to fostering a supportive environment that promotes health, well-being, and social connection for individuals aged 55 and over. As the Manager of Senior Services, you will play a pivotal role in developing and implementing multi-service programs tailored to the medical, cultural and social services needs of our seniors (age 55 and over) throughout the organization. You will serve as a key liaison collaborating with community stakeholders and representing NHA at planning meeting with the Area Office on Aging and other relevant organizations, and make recommendations for the implementation and expansion of programming to the Executive Management Team.

**Key Responsibilities:**

- Program Development:** Identify the evolving needs of seniors through demographic analysis and market research, including focus groups. Propose new programs and enhancements to existing services to address barriers faced by our seniors.
- Stakeholder Collaboration:** Build and maintain partnerships with community organizations to ensure comprehensive support for our senior population.
- Budget Management:** Prepare and manage the departmental operating budget, ensuring timely reporting and adherence to financial constraints.
- Project Management:** Lead projects with a focus on delivering measurable outcomes, utilizing key data for continuous quality improvement initiatives.

**Job Qualifications:**

- Minimum of **2 years of management experience** in a leadership role serving seniors..
- Relevant training in **gerontology, recreation, or a related field, or equivalent experience** in developing and implementing senior-focused programs.
- Oversee the daily operations and fiscal management for two Senior Center locations, including preparing and managing the departmental budget and the timely submission of required reports.
- Proven ability in **budget preparation and management**, along with experience in project management.
- Flexibility to adapt work hours as needed to support senior programs, typically following a Monday to Friday schedule.
- A genuine passion for serving seniors and enhancing their quality of life.
- Demonstrate a strong commitment to understanding and respecting the diverse cultural, religious, and ethnic backgrounds of our seniors in a community health environment.

*We are a drug-free workplace, and an Equal Opportunity Employer. We offer a competitive salary and benefits package, including health insurance, paid time off in addition to 11 paid holidays.*



Apply Today [NHAINC.ORG/CAREERS](http://NHAINC.ORG/CAREERS)

# HISPANIC HERITAGE MONTH

September 15 - October 15

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Ciudad de Berea**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con la Resolución del Consejo de la Ciudad de Berea, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 17 de junio de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación, el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará a la Ciudad de Berea, con el fin de hacer asignaciones de fondos para hospitalización en apoyo del Southwest General Health Center. El impuesto es una renovación de un gravamen de 1 milésimo, a una tasa que no exceda 1 milésimo por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$5 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por cinco años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$111,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Municipio de Chagrin Falls**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con una Resolución del Consejo del Municipio de Chagrin Falls, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 22 de julio de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación, el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará al Municipio de Chagrin Falls, con el propósito de cubrir los gastos actuales. El impuesto es una renovación de un impuesto de 5.5 milésimos, a una tasa que no exceda los 5.5 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$120 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por cinco años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$1,064,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Municipio de Bratenahl**

Por el presente, se da aviso de que, en cumplimiento de una Resolución del Concejo Municipal de Bratenahl, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 17 de julio de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General a celebrarse en los lugares habituales de votación el día martes 5 de noviembre de 2024, la cuestión de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará al Municipio de Bratenahl, con el fin de cubrir los gastos actuales. El impuesto es una renovación de un gravamen de 4.5 milésimos y un aumento de 1 milésimo, a una tasa que no exceda los 5.5 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$147 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por cinco años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$508,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Municipio de Gates Mills**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con la Resolución del Consejo del Municipio de Gates Mills, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 18 de junio de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación, el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará al Municipio de Gates Mills, con el fin de cubrir los gastos actuales. El impuesto es una renovación de un impuesto de 3.5 milésimos, a una tasa que no exceda los 3.5 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$98 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por cinco años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$728,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Ciudad de Broadview Heights**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con la Resolución del Consejo de la Ciudad de Broadview Heights, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 6 de mayo de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación, el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará a la Ciudad de Broadview Heights, con el fin de proveer fondos para el pago de salarios del personal permanente de la policía. El impuesto es una renovación de un impuesto de 0.7 milésimos, a una tasa que no exceda los 0.7 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$20 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por cinco años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$468,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Ciudad de Middleburg Heights**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con la Resolución del Consejo de la Ciudad de Middleburg Heights, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 28 de mayo de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación, el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará a la Ciudad de Middleburg Heights, con el fin de hacer asignaciones de fondos para hospitalización en apoyo del Southwest General Health Center. El impuesto es una renovación de un gravamen de 1 milésimo, a una tasa que no exceda 1 milésimo por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$6 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por cinco años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$204,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

Email details about your *Día de los Muertos* event to [ads@laprensanewspaper.com](mailto:ads@laprensanewspaper.com)

★★ **Get Out and Vote!** ★★

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Ciudad de Olmsted Falls**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con una Resolución del Consejo de la Ciudad de Olmsted Falls, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 28 de mayo de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará a la Ciudad de Olmsted Falls, con el fin de hacer asignaciones de fondos para hospitalización en apoyo del Southwest General Health Center. El impuesto es una renovación de un gravamen de 1 milésimo, a una tasa que no exceda 1 milésimo por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$5 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por cinco años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$55,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Ciudad de Pepper Pike**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con la Resolución del Consejo de la Ciudad de Pepper Pike, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 19 de junio de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, para el beneficio de la Ciudad de Pepper Pike, con el fin de proveer y mantener el equipo contra incendios, dispositivos, edificios y para el pago de personal, permanente y a tiempo parcial, del servicio médico de emergencia/ bomberos que los operan. El impuesto es una renovación de un gravamen de 4 milésimos, a una tasa que no exceda los 4 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$107 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por cinco años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$1,857,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Ciudad de Olmsted Falls**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con una Resolución del Consejo de la Ciudad de Olmsted Falls, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 31 de julio de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará a la Ciudad de Olmsted Falls, con el fin de proveer para el desarrollo y mantenimiento de los parques de la Ciudad. El impuesto es una renovación de un gravamen de 1 milésimo, a una tasa que no exceda 1 milésimo por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$14 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por cinco años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$123,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Ciudad de Strongsville**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con la Resolución del Consejo de la Ciudad de Strongsville, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 20 de mayo de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará a la Ciudad de Strongsville, con el fin de hacer asignaciones de fondos para hospitalización en apoyo del Southwest General Health Center. El impuesto es una renovación de un gravamen de 1 milésimo, a una tasa que no exceda 1 milésimo por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$5 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por cinco años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$384,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Ciudad de Olmsted Falls**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con la Resolución del Consejo de la Ciudad de Olmsted Falls, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 31 de julio de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará a la Ciudad de Olmsted Falls, con el fin de proveer y mantener aparatos contra incendios, artefactos y equipo de rescate de emergencia o fuentes de suministro de agua y materiales para ello, o el pago de bomberos permanentes, a tiempo parcial o voluntarios, o de compañías contra incendios para operarlos. El impuesto es una renovación de un gravamen de 2 milésimos, a una tasa que no exceda los 2 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$10 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por cinco años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$111,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Ciudad de Strongsville**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con una Resolución del Consejo de la Ciudad de Strongsville, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 20 de mayo de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación el día martes 5 de mayo de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará al Ciudad de Strongsville, con el propósito de cubrir los gastos actuales. El impuesto es una renovación de un gravamen de 1.5 milésimos, a una tasa que no exceda los 1.5 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$8 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por cinco años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$575,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Municipio de Valley View**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con la Resolución del Consejo del Municipio de Valley View, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 2 de abril de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación, el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará al Municipio de Valley View, con el fin de proveer fondos para parques y fines recreativos del Municipio. El impuesto es una renovación de un gravamen de 2.3 milésimos, a una tasa que no exceda los 2.3 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$59 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por cinco años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$419,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Distrito Escolar de la Ciudad de Mayfield**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con una Resolución de la Junta de Educación del Distrito Escolar de la Ciudad de Mayfield, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 10 de julio del 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará al Distrito Escolar de la Ciudad de Mayfield, con el fin de cubrir los gastos actuales. El impuesto es un gravamen adicional de 5 milésimos a una tasa que no exceda los 5 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$175 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, durante un período continuo de tiempo. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$7,743,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Ayuntamiento de Olmsted**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con la Resolución del Consejo de Síndicos del Ayuntamiento de Olmsted, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 27 de junio de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación, el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará al Ayuntamiento de Olmsted, con el fin de proveer y mantener servicios de protección contra incendios, servicios de protección policial y servicios médicos de emergencia. El impuesto es una renovación de un gravamen de 4 milésimos, a una tasa que no exceda los 4 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$122 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, durante un período continuo de tiempo. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$1,339,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Distrito Escolar de la Ciudad de Strongsville**

Por el presente, se da aviso de que, en cumplimiento de una Resolución de la Junta de Educación del Distrito Escolar de la Ciudad de Strongsville, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 1 de agosto de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General a celebrarse en los lugares habituales de votación, el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará al Distrito Escolar de la Ciudad de Strongsville, con el fin de cubrir los gastos actuales. El impuesto es un gravamen adicional de 4.9 milésimos a una tasa que no exceda los 4.9 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$172 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, durante un período continuo de tiempo. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$9,230,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Distrito Escolar de la Ciudad de Garfield Heights**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento de una Resolución de la Junta de Educación del Distrito Escolar de la Ciudad de Garfield Heights, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 17 de junio de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación, el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, que beneficiará al Distrito Escolar de la Ciudad de Garfield Heights, con el fin de cubrir los requerimientos de emergencia del distrito escolar. El impuesto es una renovación de un gravamen de 13.88 milésimos, a una tasa que no exceda los 13.88 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$486 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por un período de diez años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$5,350,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de la Elección sobre la Recaudación de un Impuesto en Exceso del Límite de Diez Milésimos**  
R.C. 3501.11(G), 5705.19, 5705.25  
**Distrito Escolar de la Ciudad de Warrensville Heights**

Se da aviso por la presente de que, en cumplimiento con una Resolución de la Junta de Educación del Distrito Escolar de la Ciudad de Warrensville Heights, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 24 de julio de 2024, se someterá a votación del pueblo en la Elección General que se celebrará en los lugares habituales de votación, el día martes 5 de noviembre de 2024, la pregunta de recaudar un impuesto, en exceso del límite de diez milésimos, para el beneficio del Distrito Escolar de la Ciudad de Warrensville Heights, con el fin de cubrir los requisitos de emergencia del distrito escolar. El impuesto es una renovación de un gravamen de 4.37 milésimos, a una tasa que no exceda los 4.37 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$134 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por un período de diez años. La recaudación anual estimada por este impuesto es de \$1,850,000.

El día de las elecciones, los lugares de votación abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
Henry F Curtis, IV, Presidente  
Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de Elección sobre Emisión de Bonos y Recaudaciones de Impuestos**  
 R.C. 3501.11(G), 5705.218  
**Distrito Escolar Municipal de Cleveland**

Por el presente, se da aviso de que, en cumplimiento de una Resolución adoptada por la Junta de Educación del Distrito Escolar Municipal de Cleveland, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 11 de junio de 2024, se someterán a votación del pueblo en la Elección General a celebrarse en los lugares habituales de votación, el día martes 5 de noviembre de 2024, las siguientes preguntas como una sola propuesta:

(1.) la pregunta de emitir bonos con el fin de construir, renovar, remodelar, ampliar, amueblar, equipar y de otro modo mejorar los edificios e instalaciones del Distrito Escolar, y adquirir, despejar, equipar y de otro modo mejorar los emplazamientos de los edificios e instalaciones del Distrito Escolar en la cantidad capital de \$295,000,000, que se pagarán anualmente durante un período máximo de 35 años, y recaudar un impuesto sobre la propiedad fuera de la limitación de diez milésimos, calculado por el Funcionario Fiscal del Condado para promediar durante el período de pago del bono emitido 2.65 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$93 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, para pagar los cargos anuales de la deuda de los bonos, y para pagar los cargos de la deuda de cualquier pagaré emitido en anticipación de dichos bonos; y

(2.) la pregunta de recaudar un impuesto adicional sobre la propiedad con el fin de cubrir los gastos actuales del distrito escolar y de las escuelas comunitarias asociadas, que el Funcionario Fiscal del Condado calcula que recaudará \$52,068,000 anuales, a una tasa que no exceda los 8.6 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria (de los cuales se asignarán 8.1 milésimos al Distrito Escolar y 0.5 milésimos a las escuelas comunitarias asociadas), lo cual representa \$301 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, por diez años.

El día de esa elección, los centros electorales abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
 Henry F Curtis, IV, Presidente  
 Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Aviso de Elección sobre Impuestos sobre el Ingreso y Emisión de Bonos**  
 R.C. 3501.11(G), 5748.08  
**Distrito Escolar Local de Richmond Heights**

Por el presente, se da aviso de que, en cumplimiento de una Resolución adoptada por la Junta de Educación del Distrito Local de Richmond Heights, Condado de Cuyahoga, Ohio, aprobada el día 22 de julio de 2024, se someterán a votación del pueblo en la Elección General a celebrarse en los lugares habituales de votación, el día martes 5 de noviembre de 2024, las siguientes preguntas como una sola propuesta:

(1.) la pregunta de imponer un impuesto sobre el ingreso anual de 1.25% en el ingreso devengado por las personas residentes en el distrito escolar, por un periodo continuado de tiempo, comenzando el 1 de enero de 2025, con el fin de cubrir los gastos actuales; y

(2.) la pregunta de emitir bonos con el fin de construir instalaciones escolares, y de renovar y expandir las ya existentes, incluido bajo un programa de la Comisión de Construcción de Instalaciones de Ohio; amueblarlos y equiparlos, y mejorar sus emplazamientos en la cantidad capital de \$15,445,000, que se pagará anualmente durante un período máximo de 37 años, y recaudar un impuesto sobre la propiedad fuera de la limitación de diez milésimos, calculado por el Funcionario Fiscal del Condado para promediar durante el período de pago del bono emitido 3.24 milésimos por cada \$1 de valoración tributaria, lo cual representa \$113 por cada \$100,000 del valor tasado por el Funcionario Fiscal del Condado, para pagar los cargos anuales de la deuda de los bonos, y los de la deuda de los pagarés emitidos en anticipación a dichos bonos;

El día de esa elección, los centros electorales abrirán a las 6:30 a.m. y permanecerán abiertos hasta las 7:30 p.m.

Por orden de la Junta Electoral del Condado de Cuyahoga, Ohio  
 Henry F Curtis, IV, Presidente  
 Anthony W. Perlatti, Director

p.d. 18; 25 de octubre de 2024

**Your VOTE  
 Is your VOICE**



**IMMIGRATION PROBLEMS?**



**SVETLANA SCHREIBER**

**Preguntas o problemas de Inmigración  
 Hablamos español**

- Asylum
- Visas
- Business
- Deportation
- Family
- Same Sex Marriage

**¡Consulta Gratis! Free Consultation**

**ABOGADA SVETLANA SCHREIBER**

2510 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio 44114      216-621-7292  
 www.immigration-greencards.com      1-866-553-4643

*For consideration of the Deferred DREAM Application, contact us today!*

# TEX-MEX TORTILLERIA

Established 1956

Serving Toledo and surrounding areas for over 60 years

**We specialize in fresh corn tortillas every Saturday & Sunday morning, along with beef barbacoa, tamales & menudo.**

419-241-3486

848 S. Broadway  
Toledo, OH

(By Segur Ave. traffic light)

**Hours:**  
 Thursday - Saturday:  
 9:00 AM - 4:00 PM  
 Sunday  
 9:00 AM - 2:00 PM  
 Closed: Monday -Wednesday

We're your first stop for tamale supplies!

Such as ready-mixed ready-to-use masa, husks, and spices to make your own homemade tamales.

**Document 00 10 00 - Solicitation (General Contracting Project)  
State of Ohio Standard Requirements for Public Facility Construction**

Sealed bids will be received by:

Judi Cooper, Project Manager  
Cuyahoga Community College District Office  
700 Carnegie Avenue, Cleveland, OH 44115  
judi.cooper@tri-c.edu  
216-987-3474

for the following Project:

Project 20241143A  
Cuyahoga Community College Western Campus Lighting Upgrades  
11000 W Pleasant Valley Rd. Cleveland, OH 44130

in accordance with the Contract Documents prepared by:

Karpinski Engineering  
3135 Euclid Avenue, Cleveland, OH 44115  
216-391-3700  
Matt Priebe  
mpriebe@karpinskieng.com

Bidders may submit requests for consideration of a proposed Substitution for a specified product, equipment, or service to the Architect/Engineer ("A/E") no later than 10 days prior to the bid opening. Additional products, equipment, and services may be accepted as approved Substitutions only by written Addendum.

The Bidder must indicate on the Bid Form, the locations where its services will be performed in the spaces provided or by attachment in accordance with the requirements of Executive Order 2019-12D related to providing services only within the United States and the requirements of Executive Order 2022-02D prohibiting purchases from or investment in any Russian institution or company. Failure to do so may cause the Bid to be rejected as non-responsive.

Bids will be received for:

Trade	Estimate
Electrical Contract	\$800,000.00

until October 31, 2024, at 2:00 PM, when all Bids will be opened and read aloud at Tri-C District Office, 700 Carnegie Avenue, Cleveland, 44115.

All Bidders are required to attend a mandatory Pre-Bid Meeting and Walk through on October 16, 2024, at 1:00 PM at the following location: Western Campus, 11000 Pleasant Valley Road, Cleveland, Ohio 44130 at Recreation Center Gymnasium, Parking Lot A off Letterman Drive.

The Contractor is responsible for scheduling the Project, coordinating the Subcontractors, and providing other services identified in the Contract Documents.

The Contract Documents are available by request in digital format from Karpinski Engineering. The Contract Documents may be reviewed for bidding purposes without charge during business hours at the office of the A/E. For a complete copy of this legal advertisement, please see Tri-C's public website using the following link: <http://www.tri-c.edu/administrative-departments/supplier-managed-services/current-opportunitiesawards.html>.

**Case Manager Position**  
Bilingual(Spanish) for Con-Pasión  
3327 Airport Hwy, Toledo,  
contact Ms. Osborne  
210-387-2408



THE UNIVERSITY OF  
**TOLEDO**  
1872



THE UNIVERSITY OF TOLEDO  
**MEDICAL CENTER**

**For current openings  
and to apply, visit**  
<https://www.utoledo.edu/jobs/>

UT / UPMC is an EOE/Veterans/  
Disabled/LGBTQ+ employer and educator.

**ACCEPTING APPLICATIONS**

YWCA 1018 Jefferson Ave (419) 241-3235

1 & 2 bedrooms (affordable & market rate)  
Accepting Housing Choice Voucher  
Englewood 2737 Monroe St (419) 244-3938

1 & 2 bedrooms (affordable & tax credit)  
St. Hedwig 244 Bronson Ave (419) 481-9016

1 & 2 bedrooms (affordable & tax credit)  
Wesminster Row & Museum Place  
1825 Collingwood Blvd #2 (419) 259-2955  
1, 3 & 4 bedrooms (market rate)  
Accepting Housing Choice Voucher



**¡Tu Voto Es Tu Voz!**  
Your VOTE is your VOICE!

**CAMBIOS EN LOS REQUISITOS  
PARA VOTAR EN OHIO**



**ID CON FOTO**

**1 DEBERÁS PRESENTAR UN ID CON FOTO**

Al votar por adelantado en la Junta Electoral o el Día de las Elecciones debes presentar un ID con foto.

Ya no se permite el uso de otros documentos como ID para votar.

**2 ID ACEPTADOS**

- Licencia de conducir
- Tarjeta de ID de Ohio
- Pasaporte tarjeta de pasaporte de USA
- Tarjeta de ID militar, Guardia Nacional de Ohio, o del Departamento de Asuntos de Veteranos de USA

**3 VISITA TU BMV**

Si no tienes licencia de conducir, pasaporte o ID militar puedes obtener una tarjeta de ID estatal **gratís**.

\*El BMV requiere documentos adicionales que deben ser costeados por el solicitante.

**4 ¿QUÉ PASA SI NO LLEVO MI ID EL DÍA QUE VOY A VOTAR?**

Se te brindará una papeleta provisional. Tienes hasta 3 días después del Día de las Elecciones para traer un ID con foto a la Junta Electoral para que tu papeleta sea contada.

Obtenga más información en:

**¡TU VOTO ES TU VOZ!**

[www.443vote.us](http://www.443vote.us)

(216) 443-VOTE (8683)



CONDADO DE CUYAHOGA  
JUNTA ELECTORAL

**VOTO POR CORREO**

**SOLICITUD DE VOTO POR CORREO**

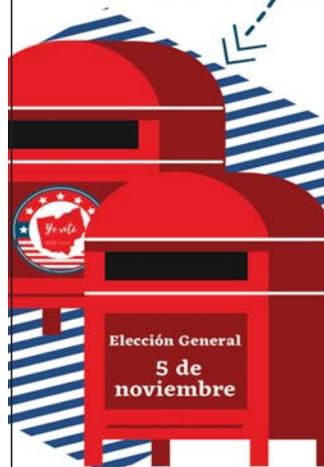
Debe pedir su solicitud y devolverla a la Junta Electoral una semana antes de la Elección.\*

\*Martes 29 de octubre a las 8:30 p.m.

**DEVUELVA SU PAPELETA**

Las papeletas deben tener matasellos del 4 de noviembre y recibirse dentro de los cuatro días posteriores a la elección.

Las papeletas se pueden entregar personalmente a la Junta Electoral hasta las 7:30 p.m. el día de las elecciones.



Elección General  
5 de noviembre

**PARA PEDIR UNA SOLICITUD DE VOTO POR CORREO, VISITE:**

[WWW.443VOTE.US](http://WWW.443VOTE.US)

(216) 443-VOTE (8683)



**Position Available:  
Tenant Advocate**

Advocates for Basic Legal Equality, Inc. (ABLE), a non-profit regional law firm with a long history of representing people living on low incomes in Ohio in achieving equal justice and opportunity, seeks a Tenant Advocate supporting the Housing and Community Economic Development practice group's access to counsel project providing tenant representation in eviction actions. This position will be based out of ABLE's Dayton office.

**About ABLE**

Advocates for Basic Legal Equality (ABLE) is a nonprofit law firm established over 50 years ago to ensure that the most vulnerable people in our communities have the same access to justice as people and companies that can afford to retain an attorney. ABLE and its partner law firm, Legal Aid of Western Ohio (LAWO), are the only law firms available for comprehensive legal representation in non-criminal matters for more than 425,000 people living, working, and raising their families in poverty in Northwest and West Central Ohio. ABLE advocates for – and with – financially disadvantaged individuals and communities to effectuate just and equitable policy changes that address the structural causes of poverty and to protect their right to fairness and justice in the legal system.

**The Opportunity**

The Justice Support Specialist will:

- **Support Legal Representation:** Assist attorneys and clients in the legal process by facilitating communication, collecting factual information and documentation, and advocating for client needs.
- **Client Access to Services:** Ensure clients have access to ABLE services by engaging with them, facilitating referrals, and coordinating with external organizations.
- **Crisis Prevention and Resolution:** Provide immediate crisis prevention and resolution strategies to address client emergencies.
- **Community Outreach:** Conduct outreach presentations to client groups and partner organizations to raise awareness of ABLE services and promote community engagement.
- **Relationship Building with Service Providers:** Develop and maintain relationships with service providers to facilitate effective referrals to and from ABLE and other community organizations.
- **Professional Development Coordination:** Coordinate and facilitate staff training on topics such as poverty, working with vulnerable populations, and cultural competency to enhance service delivery.
- **Supervision of Social Work Students:** Provide supervision and mentorship to social work students during their field placements at ABLE, ensuring they gain practical experience.
- **Collaboration with Legal Advocates:** Collaborate effectively with legal advocates and other professionals to meet the needs of vulnerable populations, including those with no income, limited English proficiency, and mental health consumers.
- **Client Advocacy and Equal Justice Commitment:** Uphold the principle of equal justice by treating clients, staff, and the public with dignity and respect, while maintaining strict confidentiality regarding sensitive matters.
- **Program Policies and Procedures:** Implement ABLE policies and procedures effectively and ensure that program guidelines are followed to meet the organization's goals.
- **Cultural Competency:** Demonstrate an appreciation for diverse cultures and communities by working equitably with clients and colleagues from varied backgrounds.
- **Independence and Team Work:** Work effectively with a team consisting of a staff attorney, paralegal, community organizer and administrative assistant to stabilize housing for clients and support community driven housing initiatives.

**The successful candidate must have the following skills and experience:**

1. Bachelor's degree in social work or commensurate experience required; Master's Degree preferred.
2. 0-3 years of experience in social work preferred
3. Ability to work both independently and as part of a team, with a high level of initiative and creativity in problem-solving.
4. Experience working with limited income clients and knowledge of local social services is required.
5. Must possess excellent organizational, interpersonal, and communication skills, with the ability to handle and prioritize multiple tasks and deadlines.
6. Computer proficiency in MS Office applications is necessary.
7. Spanish language skills are preferred.
8. Must hold a valid driver's license, auto insurance, and be willing to travel throughout the service area.

**Compensation, Benefits, and Work Location**

ABLE is committed to providing an equitable work environment, including a commitment to pay equity. The starting annual salary range for this position is \$50,600-\$68,400 depending on experience. Comprehensive fringe benefits, including health insurance, supplemental language compensation, annual leave, and paid parental leave.

**To Apply:** Please visit <https://www.ablelaw.org/careers-with-able> to submit your application. Position will remain open until filled.

**ABLE is an Equal Opportunity Employer and places a high value on diversity in our workplace, including diversity in race, ethnicity, gender, sexual orientation, age, and physical ability. We strive to create an environment welcoming to all individuals and we encourage applications from individuals traditionally underrepresented in the legal profession. Applicants requiring accommodation for the interview/application process should contact the recruitment coordinator at [hrteam@ablelaw.org](mailto:hrteam@ablelaw.org).**

**Su Salud y Riqueza**

Lo que aprenderá:

- Importancia financiera e impacto de su salud
- Últimos desastres
- Estrategias para transferir y preservar su patrimonio
- Impacto de los gastos médicos

**Viernes, 18 de octubre del 2024**  
11:30 a.m. - 12:30 p.m.

**Zoom:** Se enviará el link después de registrarse  
**SIN COSTO**

**Registro**

Para más información: [lgiftos@mhcc.org](mailto:lgiftos@mhcc.org)

**CONSULADO SOBRE RUEDAS MONROE, MI.**

- Pasaporte
- Matrícula consular
- Credencial para votar

15 al 18 de octubre, 2024  
127 N Monroe St, Monroe, MI 48062  
St Mary's Polish Church

OTAS: [miconsuladoc@mhcc.org](mailto:miconsuladoc@mhcc.org)

También, puedes hacer cita Saramiento o enviando mensaje de WhatsApp: 734241-209-0008

RELACIONES EXTERIORES

**Semana Binaccional de Salud**

**Vacúnate contra la influenza y COVID-19**

**Domingo 3 de noviembre 2024**  
09:30 am a 01:00 pm

**Iglesia del Sagrado Corazón, 4301 Pearl Ave, Lorain OH 44055**

Para mayor información llama al: 216-386-2897/Patty Esparza

MÉXICO SALUD MetroHealth Lorain County Public Health

**VOTE** DEMOCRATIC COUNTY BOARD OF ELECTORS

You must cast your ballot at your designated polling location.

**VOTING ON ELECTION DAY**

**VOTE**

01 Polls are open on Election Day from 6:30 a.m. to 7:30 p.m.

02 Visit [VoteOhio.gov](http://VoteOhio.gov) to find your designated Election Day voting.

03 Remember to bring an acceptable form of identification to the polls on Election Day.

2925 EUCALYPTUS AVENUE | CLEVELAND, OH 44115 | 216-443-VOTE186831

**Classified ads are available online at**  
**[www.LaPrensaNewspaper.com](http://www.LaPrensaNewspaper.com)**  
**Advertise in La Prensa! Call 419-870-6565 or 567-315-8549**  
**Email [sales@LaPrensaNewspaper.com](mailto:sales@LaPrensaNewspaper.com)**

# HEY VOTER!

# ¡HOLA VOTANTE!

All Michiganders are now guaranteed at least nine days of early voting, for at least eight hours a day, before the November 5 General Election.

Todos los Michiganenses ahora tienen garantizados al menos nueve días de votación temprana, durante al menos ocho horas al día, antes de todas las elecciones estatales y federales.

To find your early voting locations and hours, visit [mi.gov/vote](https://mi.gov/vote) and select "Your voter information."

Para encontrar los lugares y horarios de votación temprana, visite [mi.gov/vote](https://mi.gov/vote) y seleccione "Su información de votante."



Voting has never been more convenient or accessible!

Votar nunca ha sido más conveniente o accesible.

At an early voting site, you can get your ballot, complete it, and run it through a tabulator just like you would at your polling place on Election Day.

En un sitio de votación temprana, puede obtener su boleta, llenarla y pasarla por un tabulador tal como lo haría en su lugar de votación el día de las elecciones.

There's a lot on the line this election. Learn more about voting on or before Election Day at [MichiganVoting.org](https://MichiganVoting.org)



Hay mucho en juego en esta elección; obtenga más información sobre cómo votar el día de las elecciones o antes en [MichiganVoting.org](https://MichiganVoting.org).

